

User Manual / Manual del Usuario

Mr. Coffee®
EST. 1970

16

OUNCE

SINGLE CUP COFFEEMAKER / CAFETERA PERSONAL

BVMC-SCGB SERIES



mrcoffee.com

IMPORTANT SAFEGUARDS

To reduce the risk of fire, electric shock and/or injury to persons, basic safety precautions should always be followed when using electrical appliances, including the following:

1. Read all instructions before using the Coffeemaker.
2. Do not touch the Coffeemaker's hot surfaces. Use handles or knobs. Scalding may occur if the lid is removed during brewing cycles.
3. To protect against electric shock, do not immerse the power cord, power plug or Coffeemaker in water or in any other liquid.
4. Close adult supervision is necessary when this appliance is used by or near children.
5. Unplug from outlet when not in use and before cleaning. Allow to cool before putting on or taking off parts, and before cleaning the appliance.
6. Do not operate any appliance with a damaged power cord or power plug, or operate it after the appliance malfunctions, or has been damaged in any manner. Return this appliance only to the nearest Authorized Service Center for examination, repair or adjustment.
7. The use of accessory attachments other than MR. COFFEE® brand products may cause injuries.
8. Do not use outdoors.
9. Do not let cord hang over edge of table or counter, or touch hot surfaces.
10. Do not place on or near a hot gas stove or electric burner or in a heated oven.
11. To turn OFF the Coffeemaker remove the power plug from the power supply.
12. Place the appliance on a hard, flat level surface to avoid interruption of airflow underneath the Coffeemaker.
13. Do not use appliance for other than intended use.
14. **WARNING:** To reduce the risk of fire or electric shock, do not remove the bottom cover. No user serviceable parts are inside. Repair should be done by authorized service personnel only.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

Please read ALL of the instructions in this manual carefully before you begin to use this appliance. Proper care and maintenance will ensure a long life and a trouble-free operation for this appliance. Please save these instructions and refer to them for cleaning and care tips.

FOR HOUSEHOLD USE ONLY

POWER CORD INSTRUCTIONS

This appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). To reduce the risk of electric shock, this plug is intended to fit into a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully into the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician. Do not attempt to modify the plug in any way.

1. A short power supply cord is provided to reduce the hazards resulting from becoming entangled in or tripping over a longer cord.
2. An extension cord may be purchased and used if care is exercised in its use.
3. If an extension cord is used, the marked electrical rating of the extension cord must be at least as great as the electrical rating of the appliance. The resulting extended cord must be arranged so that it will not drape over the counter top or table top where it can be pulled on by children or tripped over accidentally.

TABLE OF CONTENTS

Important Safeguards	2
Special Cord Set Instructions	3
Parts Diagram.....	5
Ingredients for the Perfect Cup	7
Set-Up & How to Brew	9
Helpful Hints	13
Cleaning and Maintaining	14
Troubleshooting	16
Service and Maintenance	16
Warranty Information.....	19

Welcome & Congratulations
on the purchase of your new MR. COFFEE®
Single Cup Coffeemaker with Built-in Grinder.

The Innovative filter and grinder design will take your coffee experience to a new level, as whole beans are transformed into fresh grounds instantly for the best flavor and aroma—in a single cup serving!

Let's Spill the Beans™



GETTING TO KNOW YOUR MR. COFFEE® SINGLE CUP COFFEEMAKER



UNPACK YOUR COFFEEMAKER

1. Remove Coffeemaker from the box.
2. Remove all plastic bags and tape holding drip tray and plate.
3. Remove and save literature for future reference.
4. Untwist the tie holding power cord.

CLEAN YOUR COFFEEMAKER BEFORE USING THE FIRST TIME.

Make sure your first cup of coffee is as good as can be by cleaning your MR. COFFEE® Single Cup Coffeemaker before its first use. Just follow these simple steps:

1. Place Coffeemaker on a flat, leveled surface and press the lid release button to open the lid.
2. Fill the water reservoir with filtered water. Do not exceed the "Max" mark.
3. Place a 16-oz cup on the drip tray.

NOTE: Use the same mug to pour water and brew coffee.

4. Plug power cord into electrical outlet. Both LED indicator lights on the buttons illuminate. Press BREW BUTTON .

NOTE: Do not add coffee during the cleaning procedure.

5. When brew cycle is completed, discard water. Now your Coffeemaker is ready to use.

INGREDIENTS FOR THE PERFECT CUP



COFFEE:

For the best tasting cup of coffee, we highly recommend using freshly roasted coffee beans. Essentially, you should purchase your coffee beans every 1-2 weeks in small batches to ensure fresh coffee every time you brew.



PROPORTION:

Coffee is a personal experience, so you are welcome to use the amount of coffee that brews your preferred coffee flavor and strength but **never exceed 8 tablespoons of coffee grounds or beans**. Below are some recommendations:

AMOUNT OF WATER 	AMOUNT OF COFFEE (GROUND COFFEE OR BEANS)  	
	Heaping Tablespoons	Grams
Ounces		
8oz	4tbsp	22g
16oz	6tbsp	33g

NOTE: Do not add more than 8tbsp of coffee (whole bean or ground) or fill to the rim. Use the images below as a reference.



Too Much
Coffee



Correct
Amount of
Coffee



Too Much
Coffee



Correct
Amount of
Coffee



WATER:

It may not seem like an important ingredient, but coffee is 98 percent water. The type of water used when brewing greatly affects the final taste. For the best tasting gourmet coffee, we recommend using filtered or bottled water.

Water quality varies from place to place. If you notice an undesirable taste in your cup of coffee such as chlorine or other mineral taste, we recommend you consider using bottled water.



FILTERS:

To ensure you can start brewing your perfect cup immediately, this Coffeemaker comes with a permanent filter & grinder to ensure the freshest and most robust cup of coffee.



CLEANLINESS:

A clean coffee brewer is essential to maintaining great tasting coffee each and every time. Please refer to the "CLEANING AND MAINTAINING YOUR COFFEEMAKER" section.

SETUP & HOW TO BREW COFFEE

- 1** Press LID RELEASE BUTTON or tab and open lid until it stays in the upright position.



- 2** Pour desired amount of filtered water. Do not exceed the "Max" mark level.

TIP: Use the same cup/mug to pour water and brew coffee. Fill cup close to the rim to avoid losing some water that naturally gets absorbed by the coffee grounds.



- 3** Place cup or travel mug on drip tray. You can adjust the drip tray height to fit cup or mug size.

Adjustable for short and tall cups

Short Cup Position:

Insert hooks and push down on the back of the tray into backslash slots for a firm grip.

Tall Cup Position:

Insert hooks underneath backslash until tray snaps firmly into place.



4 Add coffee beans or ground coffee into PERMANENT FILTER & GRINDER BASKET. See the “Suggested Coffee Measurement Chart” (page 7).



NOTE: Never exceed 8 tbsp of coffee grounds or coffee beans.

5 Make sure FILTER & GRINDER LID is securely in place and close water reservoir lid, pressing firmly down until lid snaps into place. The unit will not operate until the lid is properly closed.



6 Plug power cord into electrical outlet. Both LED indicator lights on the buttons illuminate.





**BREW:
WHOLE BEAN
COFFEE**

7 Press GRIND & BREW BUTTON  to start grinding. Brew cycle starts automatically once grinding is completed. (Brew button light goes off and GRIND & BREW BUTTON LIGHT blinks until brew cycle ends.)

NOTE: You can stop the cycle at any time by pressing the button again.

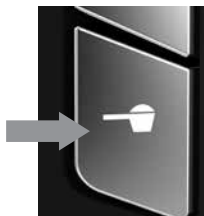


**BREW:
GROUND
COFFEE**

8 If using ground coffee, press BREW BUTTON  (BREW & GRIND LIGHT goes off and BREW BUTTON LIGHT blinks until brew cycle ends.)

TIP: If using ground coffee, it is recommended to use MEDIUM grind for optimal extraction.

NOTE: You can stop the cycle at any time by pressing the button again.



9 After brew cycle is completed and coffee stops dripping, remove your cup.

Now you are ready to enjoy a delicious and fresh cup of coffee!



TASTEMAKER TIP:

1. For best results, clean the FILTER & GRINDER BASKET and GRINDER LID after each use. See “CLEANING AND MAINTAINING YOUR COFFEEMAKER” on page 14.
2. To minimize fine coffee particles from falling into your cup, rinse the PERMANENT FILTER & GRINDER BASKET, but do not dry. The water left on the screen walls can help capture the coffee particles in the filter.

CUSTOMIZE YOUR GRINDING TIME

You can customize the grinding time based on your preference.

TO CUSTOMIZE:

1. Press and hold GRIND & BREW BUTTON  if you want to add more beans or grind longer to get a finer consistency.

NOTE: Fine grind is recommended for espresso machines NOT for this coffeemaker. It could leave a bitter taste and leave some coffee particles fall into your cup.

2. To stop grinding, simply release the GRIND & BREW BUTTON.
3. Press the BREW BUTTON  to start brewing.



HELPFUL HINTS

INITIAL CLEANSING BREW – Before you use your Coffeemaker for the first time, perform an initial cleansing brew by running clean water through the brew cycle without adding coffee.

ONE CUP AT A TIME – Your new Coffeemaker makes one fresh beverage at a time. You'll need to add fresh water each time you brew.

FASTER CLEANUP – Rinse permanent filter on its sides to help release coffee grounds quickly. See “CLEANING AND MAINTAINING YOUR COFFEEMAKER” section on page 14 for details.

POUR WATER IN, BREW COFFEE OUT – Use the same cup or mug to pour water and to brew. Fill the cup close to the rim to avoid losing some water naturally absorbed by the coffee grounds.

CUSTOMIZE YOUR FLAVOR & BREW – With 2 ways to brew, you can choose your favorite ground coffee or fresh beans. Your Coffeemaker gives you endless options to customize the flavor and strength that's perfect for you. For a strong, intense cup, you can add more coffee grounds or for beans you can use the custom setting to grind it longer.

FILTER & GRINDER LID – The Permanent Filter & Grinder Lid ensures whole beans and ground coffee stay inside the permanent filter while the beans are being transformed into coffee grounds. It has to be in place in order for the Coffeemaker to start grinding or brewing.

BREWING INTO TALL MUG – To brew into a tall mug, simply remove the Drip Tray Assembly and place the tall mug on the Drip Tray Base.

STORING – When storing your Coffeemaker, carefully empty the Drip Tray and make sure the Water Reservoir is empty. Store your Coffeemaker upright in a safe, dry, frost-free environment.

CLEANING AND MAINTAINING YOUR COFFEEMAKER

Always turn off, unplug and allow the Coffeemaker to cool before cleaning.

1. Clean the housing, backsplash and the inside surface of the water reservoir lid with a soapy, damp, nonabrasive cloth.

⚠ CAUTION: Do not immerse the coffeemaker, electrical cord or plug in water or any other liquid or place in the dishwasher.

2. Do not use scouring pads, steel wool or any form of strong solvents or abrasive cleaning agents to clean the appliance, as they can damage the external surfaces of the appliance.
3. Remove both the BREW BASKET and PERMANENT FILTER by lifting straight up and pulling away. Remove the FILTER & GRINDER LID by pulling it out by the handle. Wash them with warm soapy water, rinse and dry or just place in the dishwasher; top rack only.

TIP:

To speed up cleaning, rinse the PERMANENT FILTER AND GRINDER BASKET on its sides to help release coffee grounds quickly.

The BREW BASKET can be easily replaced by inserting the brew spout end first then pushing the basket down into place.

To replace the FILTER & GRINDER LID, place the lid directly on the FILTER & GRINDER and close the WATER RESERVOIR LID. The FILTER LID will automatically snap back onto the shower head.

4. The DRIP TRAY can accumulate liquids. The DRIP TRAY and DRIP TRAY PLATE should be periodically inspected and cleaned with a damp soapy nonabrasive, lint-free cloth. The DRIP TRAY and DRIP TRAY PLATE can be placed into the dishwasher; top rack only. To remove the DRIP TRAY PLATE, insert a finger into the center opening of the plate and pull out. To remove DRIP TRAY, grasp and pull it toward you, keeping it level at all times to avoid spilling.



DE-SCALING YOUR COFFEEMAKER

Mineral content in bottled or filtered water varies. Depending on the mineral content of the water, calcium deposits or scale may build up in your Brewer. Scale is non-toxic but left unattended, it can hinder Coffeemaker performance. Descaling your Coffeemaker helps maintain the heating element, and other internal parts of the Coffeemaker that come in contact with water.

The Coffeemaker should be de-scaled every 3-6 months to ensure optimal performance or when there are white deposits in the Water Reservoir. It is possible for calcium deposits to build up faster, making it necessary to de-scale more often.

1. Make sure Coffeemaker is turned off and has cooled completely.
2. Open WATER RESERVOIR lid.
3. Fill WATER RESERVOIR with 8 ounces of undiluted white vinegar. Close lid and place a ceramic mug on the DRIP TRAY PLATE.
4. Plug unit into electrical outlet and press BREW BUTTON to start brew cycle but power off the coffeemaker just after it starts to dispense.
5. Let the coffeemaker sit for 30 minutes and then plug unit in again and press the brew button to start the brew cycle.
6. Empty the contents of the ceramic mug into the sink, be careful as contents may be hot.
7. Fill the WATER RESERVOIR with 8 ounces of bottled water, close the LID, place a cup on the DRIP TRAY PLATE and perform a brew.
8. Repeat Step 7 three times using bottled water (without adding coffee) to cleanse the Coffemaker plumbing and get rid of any residual taste from the vinegar.
9. Wash mug, FILTER & GRINDER BASKET, BREW BASKET in warm soapy water rinse and dry thoroughly. The Coffeemaker is now ready for normal use again.

TROUBLESHOOTING GUIDE

Your MR. COFFEE® Single Cup Coffeemaker with built-in grinder has been carefully designed to give you many years of trouble-free service. In the unlikely event that your new Coffeemaker does not operate satisfactorily, please review the following potential problems and try the steps recommended BEFORE you call to Warranty Service.

PROBLEM	POSSIBLE CAUSES	SOLUTION
UNIT NOT WORKING	No power on outlet	Check that the outlet you are using has power.
NO BREW / NOT GRINDING	Filter & Grinder basket NOT installed	Check that the filter & grinder basket is placed securely into brew basket.
	Grinder Lid NOT installed	Check that grinder lid is installed properly onto shower head then try again.
	Water Reservoir Lid NOT closed	Check that the water reservoir lid is closed.
	No water in reservoir	Add water to reservoir
SHORT BREW	Water absorbed by coffee grounds	Use the same cup or mug to fill water reservoir and to brew. Fill cup close to the rim to avoid losing some amount of water naturally absorbed by coffee grounds.
	Not enough water	
COFFEE TASTES BAD	Poor water quality	Use bottled or filtered water.
	Coffeemaker needs cleaning	Clean as instructed in Cleaning and Maintaining Your Coffeemaker section.
TASTE IS TOO STRONG OR TOO WEAK	Wrong ratio of coffee and water	Our recommended coffee recipe is provided on Ingredients for a Perfect Cup. Tastes vary and you should adjust the proportions according to your own preferences.
	Coffeemaker dirty	Clean as instructed in Cleaning and Maintaining Your Coffeemaker section.

PROBLEM	POSSIBLE CAUSES	SOLUTION
OVERFLOW	Water filled over the "Max" mark	Make sure that the water reservoir is not filled beyond the "Max" mark.
NO GRINDING	Excess amount of beans	Do not fill more than 8 tablespoons.
	Filter & Grinder basket NOT installed	Check that the filter & grinder basket is placed securely into brew basket.
	Grinder Lid NOT installed	Check that grinder lid is installed properly onto shower head then try again.
	Water Reservoir Lid NOT closed	Check that the water reservoir lid is closed.
SLOW BREW	Coffeemaker needs cleaning.	Clean following instructions in Daily Cleaning.
	Protective screen in water reservoir not clean.	Make sure the screen inside the water reservoir is clean. Clean it with a toothbrush and vinegar.
ALL LIGHTS BLINKING	The water reservoir lid is not properly closed.	Check that the lid is properly closed.

Do you still have questions? You can call us toll-free at the Sunbeam Products, Inc. Consumer Service Department, 1-800-MR COFFEE (1-800-672-6333) or you can visit us at www.mrcoffee.com

REPAIRS

If your Coffeemaker requires service, do not return it to the store where you purchased it. All repairs and replacements must be made by Sunbeam or an authorized Sunbeam Service Center. If you live in the U.S. or Canada, please call us at the following toll-free telephone numbers to find the location of the nearest authorized service center:

U.S. 1-800-MR COFFEE (1-800-672-6333)

Canada 1-800-667-8623

You may also visit our website at www.mrcoffee.com for a list of service centers.

To assist us in serving you, please have the Coffeemaker model number and date of purchase available when you call. The model number is stamped on the bottom metal plate of the Coffeemaker.

We welcome your questions, comments or suggestions. In all your communications, please include your complete name, address and telephone number and a description of the problem.

Visit our website at www.mrcoffee.com and discover the secret to brewing the perfect cup of coffee. You will also find a rich blend of gourmet recipes, entertaining tips and the latest information on Sunbeam Products, Inc.

WARRANTY INFORMATION

1-YEAR LIMITED WARRANTY

Sunbeam Products, Inc. doing business as Jarden Consumer Solutions or if in Canada, Sunbeam Corporation (Canada) Limited doing business as Jarden Consumer Solutions (collectively "JCS") warrants that for a period of one year from the date of purchase, this product will be free from defects in material and workmanship. JCS, at its option, will repair or replace this product or any component of the product found to be defective during the warranty period. Replacement will be made with a new or remanufactured product or component. If the product is no longer available, replacement may be made with a similar product of equal or greater value. This is your exclusive warranty. Do NOT attempt to repair or adjust any electrical or mechanical functions on this product. Doing so will void this warranty.

This warranty is valid for the original retail purchaser from the date of initial retail purchase and is not transferable. Keep the original sales receipt. Proof of purchase is required to obtain warranty performance. JCS dealers, service centers, or retail stores selling JCS products do not have the right to alter, modify or any way change the terms and conditions of this warranty.

This warranty does not cover normal wear of parts or damage resulting from any of the following: negligent use or misuse of the product, use on improper voltage or current, use contrary to the operating instructions, disassembly, repair or alteration by anyone other than JCS or an authorized JCS service center. Further, the warranty does not cover: Acts of God, such as fire, flood, hurricanes and tornadoes.

What are the limits on JCS's Liability?

JCS shall not be liable for any incidental or consequential damages caused by the breach of any express, implied or statutory warranty or condition. Except to the extent prohibited by applicable law, any implied warranty or condition of merchantability or fitness for a particular purpose is limited in duration to the duration of the above warranty.

JCS disclaims all other warranties, conditions or representations, express, implied, statutory or otherwise.

JCS shall not be liable for any damages of any kind resulting from the purchase, use or misuse of, or inability to use the product including incidental, special, consequential or similar damages or loss of profits, or for any breach of contract, fundamental or otherwise, or for any claim brought against purchaser by any other party.

Some provinces, states or jurisdictions do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages or limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitations or exclusion may not apply to you.

This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights that vary from province to province, state to state or jurisdiction to jurisdiction.

How to Obtain Warranty Service

In the U.S.A.

If you have any question regarding this warranty or would like to obtain warranty service, please call 1-800-672-6333 and a convenient service center address will be provided to you.

In Canada

If you have any question regarding this warranty or would like to obtain warranty service, please call 1-800-667-8623 and a convenient service center address will be provided to you.

In the U.S.A., this warranty is offered by Sunbeam Products, Inc. doing business as Jarden Consumer Solutions located in Boca Raton, Florida 33431. In Canada, this warranty is offered by Sunbeam Corporation (Canada) Limited doing business as Jarden Consumer Solutions, located at 20 B Hereford Street, Brampton, Ontario L6Y 0M1. If you have any other problem or claim in connection with this product, please write our Consumer Service Department.

PLEASE DO NOT RETURN THIS PRODUCT TO ANY OF THESE ADDRESSES

PRECAUCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

Para reducir el riesgo de un incendio, descarga eléctrica y/o lesión a las personas, siempre se deben respetar las precauciones básicas de seguridad al utilizarse aparatos eléctricos, incluyendo las siguientes:

1. Lea todas las instrucciones antes de utilizar la Cafetera.
2. No toque las superficies calientes de la Cafetera. Utilice las asas o perillas. Si la tapa es retirada durante el ciclo de colado, esto puede causar quemaduras.
3. A fin de protegerse de una descarga eléctrica, no sumerja el cable eléctrico, el enchufe o la Cafetera en agua ni en ningún otro líquido.
4. Se requiere la supervisión atenta de un adulto cuando este aparato sea utilizado por o cerca de los niños.
5. Siempre desenchufe el aparato cuando no esté en uso y antes de limpiarlo. Permita que se enfríe antes de instalar o remover piezas y antes de limpiarlo.
6. No opere ningún aparato que tenga el cable o el enchufe dañado, que presente un problema de funcionamiento o que esté dañado de manera alguna. Devuelva este producto solo a un centro de servicio autorizado más cercano para su revisión, reparación o ajuste.
7. El uso de accesorios que no sean de la marca MR. COFFEE® podría causar lesiones.
8. No utilice el aparato a la intemperie.
9. No permita que el cable cuelgue del borde de la mesa o del mostrador ni que entre en contacto con superficies calientes.
10. No coloque sobre o cerca de una hornilla de gas o eléctrica, ni en un horno caliente.
11. Para apagar la cafetera, retire el enchufe del tomacorriente.
12. Coloque el aparato sobre una superficie dura, plana y nivelada para evitar interrupciones en el flujo de aire por debajo de la cafetera.
13. No utilice el aparato para otro fin que no sea el indicado.
14. ADVERTENCIA: Para reducir el riesgo de incendio o descarga eléctrica, no retire la tapa inferior. La unidad no contiene piezas que deban ser reparadas por el usuario. Las reparaciones deben ser llevadas a cabo sólo por personal de servicio autorizado.

CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES

Por favor lea cuidadosamente TODAS las instrucciones en este manual antes de utilizar el aparato. El cuidado y mantenimiento adecuados asegurarán una vida útil larga y un funcionamiento sin problemas para este aparato. Por favor conserve estas instrucciones y refiérase a ellas para obtener consejos sobre la limpieza y el cuidado.

PARA USO DOMÉSTICO SOLAMENTE

INSTRUCCIONES PARA EL CABLE DE ALIMENTACIÓN

Esta unidad cuenta con un enchufe polarizado (un contacto es más ancho que el otro). Para reducir el riesgo de una descarga eléctrica, este enchufe está diseñado para entrar en un tomacorriente polarizado de solo una manera. Si el enchufe no entra completamente en el tomacorriente, inviértalo. Si aún no entra, comuníquese con un electricista calificado. No modifique el enchufe de manera alguna.

1. Se provee un cable eléctrico corto a fin de reducir los riesgos de tropezar o enredarse en un cable más largo.
2. Se puede comprar y utilizar un cable de extensión si se toma el cuidado debido.
3. Si se utiliza un cable de extensión, la clasificación eléctrica del cable de extensión debe ser por lo menos igual a la clasificación eléctrica del aparato. El cable extendido resultante debe acomodarse de manera que no cuelgue del borde de un mostrador o mesa donde pueda ser tirado por niños o donde se pueda tropezar con él accidentalmente.

TABLA DE CONTENIDO

Medidas Importantes de Seguridad.....	20
Instrucciones Especiales para el Cable de Alimentación	21
Diagrama de las Piezas.....	23
Ingredientes para Preparar la Taza Perfecta.....	25
Instalación de la Cafetera y Preparación del Café	27
Consejos Útiles.....	31
Limpieza y Mantenimiento.....	32
Resolución de Problemas	34
Servicio y Mantenimiento.....	36
Información de Garantía	37

Bienvenido y Felicitaciones

por la compra de su nueva Cafetera Personal
con Molinillo Incorporado MR. COFFEE®.

El diseño Innovador del filtro y molinillo le permitirán
experimentar su café a un nuevo nivel mientras que
granos enteros se transforman en café molido fresco
al instante para obtener el mejor sabor y aroma
— ¡en una sola taza!

Let's Spill the Beans™



CONOZCA SU CAFETERA PERSONAL MR. COFFEE®



1. BOTÓN DE LIBERACIÓN DE LA TAPA
2. TAPA DEL DEPÓSITO DE AGUA
3. TAPA DEL FILTRO PERMANENTE Y CESTA DEL MOLINILLO
4. FILTRO PERMANENTE Y CESTA DEL MOLINILLO
5. CESTA DE PREPARACIÓN
6. DEPÓSITO DE AGUA
7.  BOTÓN DE MOLIDO Y PREPARACIÓN
8.  BOTÓN DE PREPARACIÓN
9. BANDEJA DE GOTEO REMOVIBLE
10. PLACA DE LA BANDEJA DE GOTEO, REMOVIBLE
11. PIES DE GOMA ANTIDESLIZANTES (DEBAJO DE LA UNIDAD)

DESEMPAQUE SU CAFETERA

1. Retire la cafetera de la caja.
2. Retire todas las bolsas plásticas y las cintas adhesivas en la bandeja de goteo y la placa.
3. Retire y conserve la literatura por si necesita consultar en el futuro.
4. Retire la tira que sujeta el cable de alimentación.

LIMPIE SU CAFETERA ANTES DEL PRIMER USO

Para asegurarse de que su primera taza de café sea tan buena como deba ser, limpie su Cafetera Personal MR. COFFEE® antes de su primer uso. Simplemente siga estos pasos sencillos:

1. Coloque la cafetera sobre una superficie plana nivelada y presione el botón de liberación de la tapa.
2. Llene el depósito de agua con agua filtrada. No exceda la marca "Max".
3. Coloque una taza de 16 onzas en la bandeja de goteo.

NOTA: Utilice la misma taza en la cual va a tomar café para verter agua.

4. Enchufe el cable de alimentación a un tomacorriente. Ambas luces en los botones se iluminan. Presione el BOTÓN DE PREPARACIÓN .

NOTA: No añada café durante el proceso de limpieza.

5. Cuando el ciclo de preparación termine, deseche el agua. Su cafetera ahora está lista para ser utilizada.

INGREDIENTES PARA PREPARAR LA TAZA PERFECTA

CAFÉ:



Para preparar la más sabrosa taza de café, le recomendamos utilizar granos de café recién tostados. Es fundamental comprar sus granos de café cada 1 a 2 semanas en cantidades pequeñas para asegurar un café fresco cada vez que prepare café.

PROPORCIÓN:



El café es una experiencia personal, por lo tanto siéntase libre de utilizar la cantidad de café que prepare su sabor de café e intensidad preferidos, **pero nunca exceda 8 cucharadas de café molido o en granos**. A continuación, algunas recomendaciones:

CANTIDAD DE AGUA 	CANTIDAD DE CAFÉ (CAFÉ MOLIDO O EN GRANO)  	
	Cucharadas bien llenas	Gramos
8oz	4tbsp	22g
16oz	6tbsp	33g

NOTA: No añada más de 8 cucharadas de café (en granos o molido) ni llene hasta el borde. Utilice las imágenes más abajo como referencia.



Demasiado
Café



Cantidad
Correcta de
Café



Demasiado
Café



Cantidad
Correcta de
Café

AGUA:



Pudiera parecer no ser un ingrediente importante, pero el café está compuesto un 98 por ciento de agua. El tipo de agua utilizada para la preparación afecta enormemente el sabor final. Para un mejor sabor de café gourmet, le recomendamos utilizar agua filtrada o embotellada. La calidad del agua varía de un lugar a otro. Si nota un mal sabor en su taza de café, como a cloro o cualquier otro sabor mineral, le recomendamos que considere utilizar agua embotellada.

FILTROS:



Para asegurar que pueda comenzar a preparar su taza perfecta inmediatamente, esta cafetera está equipada con un filtro permanente y un molinillo para asegurar la máxima frescura e intensidad de café.

LIMPIEZA:



Una cafetera limpia es esencial para mantener un excelente sabor de café cada vez. Favor de consultar la sección de “LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO DE SU CAFETERA” para más información.

INSTALACIÓN DE LA CAFETERA Y PREPARACIÓN DEL CAFÉ

1 Presione el BOTÓN DE LIBERACIÓN DE LA TAPA y abra la tapa hasta que quede en posición vertical.



2 Vierta la cantidad deseada de agua filtrada. No exceda el nivel de la marca "Max".

CONSEJO: Utilice la misma taza en la cual va a tomar café para medir el agua. Llene la taza hasta casi el borde para evitar la pérdida de agua absorbida por el café molido.



3 Coloque una taza normal o una taza alta sobre la bandeja de goteo. Puede ajustar la altura de la bandeja para acomodar el tamaño de la taza.

Ajustable para tazas bajas y altas.

Posición para taza

baja: Inserte los ganchos y presione la parte posterior de la bandeja hasta que se enganche firmemente dentro de las ranuras de la superficie para salpicaduras.

Posición para taza

alta: Inserte los ganchos debajo de la superficie para salpicaduras hasta que la bandeja encaje firmemente en su lugar.



4 Añada granos de café o café molido en el **FILTRO PERMANENTE Y CESTA DEL MOLINILLO**. Consulte la “**TABLA DE MEDIDAS DE CAFÉ SUGERIDAS**”.



NOTA:
No añada más de 8 cucharadas de café (en granos o molido)

5 Cerciórese de que la **TAPA DEL FILTRO Y MOLINILLO** esté asegurada en su lugar y cierre la tapa del depósito de agua, presionando firmemente hasta que encaje en su lugar. La unidad no funcionará si la tapa no está colocada correctamente.



6 Enchufe el cable de alimentación a un tomacorriente. Ambas luces en los botones se iluminan.





PREPARACIÓN: CAFÉ EN GRANO

7 Para disfrutar una taza de café con su sabor más fresco e intenso, le recomendamos utilizar granos enteros. Luego de añadir café y cerrar la tapa presione el **BOTÓN DE MOLIDO Y PREPARACIÓN**  para comenzar a moler los granos. El ciclo de preparación comenzará automáticamente, una vez que el proceso de molido haya terminado (la luz del **BOTÓN DE PREPARACIÓN** se apaga y la **LUZ DEL BOTÓN DE MOLIDO Y PREPARACIÓN** parpadea hasta que el ciclo de preparación termine.)

NOTA: Usted puede detener el ciclo de preparación en el momento deseado con solo presionar el botón otra vez



PREPARACIÓN: CAFÉ MOLIDO

8 Si utiliza café molido, presione el **BOTÓN DE PREPARACIÓN**  (la **LUZ DE MOLIDO Y PREPARACIÓN** se apaga y la **LUZ DE PREPARACIÓN** parpadea hasta que el ciclo de preparación termine).

CONSEJO: Si utiliza café molido es recomendable utilizar grano MEDIANO para una óptima extracción.

NOTA: Usted puede detener el ciclo de preparación en el momento deseado con solo presionar el botón otra vez



9 Después que el ciclo de preparación termine y el café pare de gotear, retire su taza.

Ahora ya está listo para disfrutar una taza de café ¡fresca y deliciosa!



CONSEJO PARA ASEGURAR UN BUEN SABOR::

1. Para mejores resultados, limpie el FILTRO PERMANENTE Y CESTA DEL MOLINILLO y la TAPA DE LA CESTA DEL FILTRO Y MOLINILLO después de cada uso. Consulte la sección de “LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO DE SU CAFETERA”
2. Para reducir la cantidad de partículas de café que puedan caer en su bebida, enjuague el FILTRO PERMANENTE Y CESTA DEL MOLINILLO, pero no lo seque. El agua que queda en la malla del filtro puede ayudar a atrapar las partículas de café.

PERSONALICE EL TIEMPO DE MOLIDO

Usted puede personalizar el tiempo del molido de acuerdo a su preferencia.

PARA PERSONALIZAR:

1. Presione y sostenga el BOTÓN DE MOLIDO Y PREPARACIÓN  si desea añadir más granos o moler por más tiempo para lograr una consistencia más fina.

NOTA: El molido fino es recomendable para máquinas de espresso pero NO para esta cafetera. Puede dejar un sabor amargo y dejar caer partículas de café en su taza.

2. Para detener el molido, simplemente suelte el BOTÓN DE MOLIDO Y PREPARACIÓN.
3. Presione el BOTÓN DE PREPARACIÓN  para comenzar el ciclo de preparación.



CONSEJOS ÚTILES

CICLO DE PREPARACIÓN PARA LIMPIEZA INICIAL – Antes de utilizar su cafetera por primera vez, inicie un ciclo de preparación con agua limpia sin añadir café.

UNA TAZA A LA VEZ – Su nueva Cafetera prepara una bebida fresca a la vez. Usted necesitará añadir agua fresca cada vez que prepare una taza de café.

LIMPIEZA MÁS RÁPIDA – Enjuague los lados del filtro permanente, esto ayudará a liberar los granos de café rápidamente. Consulte la sección de “LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO DE SU CAFETERA” para más detalles.

VIERTA AGUA EN EL DEPÓSITO Y PREPARE LA MISMA CANTIDAD DE CAFÉ – Utilice la misma taza en la cual va a tomar café para medir el agua. Llene la taza hasta casi el borde para evitar la pérdida de agua normalmente absorbida por el café molido.

PERSONALICE SU SABOR Y PREPARACIÓN – Con 2 formas de preparar café, usted puede escoger su café molido favorito o granos frescos. Su cafetera le ofrece infinidad de opciones para personalizar el sabor y la intensidad que resulten ideal para su gusto. Para una taza de café fuerte, intenso, puede añadir más café molido o para los granos puede utilizar el BOTÓN DE MOLIDO Y PREPARACIÓN para moler por más tiempo.

TAPA DEL FILTRO Y MOLINILLO – La Tapa del Filtro Permanente y Molinillo asegura que los granos enteros y el café molido se mantengan dentro del filtro mientras que los granos se transforman en café molido. Es necesario que la tapa esté colocada en su lugar para que la Cafetera comience el proceso de molido y preparación de café.

COLADO EN UNA TAZA ALTA – Para preparar café en una taza alta, simplemente retire el conjunto de la Bandeja de Boteo y coloque una taza alta sobre la Placa de la Bandeja de Goteo.

ALMACENAMIENTO – Cuando almacene su cafetera, vacíe cuidadosamente la Bandeja de Goteo y asegúrese de que el Depósito de Agua esté vacío. Almacene su Cafetera en posición vertical, en un lugar seguro, seco y libre de congelamiento.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO DE SU CAFETERA

Siempre apague, desenchufe y permita que la Cafetera se enfríe antes de limpiarla.

1. Limpie la caja, la superficie para salpicaduras y la superficie interior de la tapa del depósito de agua con un paño suave, húmedo y jabonoso.



PRECAUCIÓN: No sumerja la cafetera, el cable eléctrico o el enchufe and agua ni en ningún otro líquido, ni coloque en la máquina lavaplatos.

2. No utilice almohadillas de fregar, lana de acero o ningún tipo de solvente fuerte ni agentes limpiadores abrasivos para limpiar el aparato, ya que estos pueden dañar las superficies exteriores.
3. Retire ambos la CESTA DE PREPARACIÓN y el FILTRO PERMANENTE, alzándolos directo hacia arriba y halándolos hacia afuera. Retire la TAPA DEL FILTRO Y MOLINILLO halándola por el mango hacia afuera. Lave la tapa con agua tibia jabonosa, enjuague y seque o simplemente colóquela en la máquina lavaplatos, en la solo en la rejilla superior.

CONSEJO:

Para hacer la limpieza más rápida, enjuague los lados del FILTRO PERMANENTE y CESTA DEL MOLINILLO para ayudar a liberar los granos de café rápidamente.

La CESTA DE PREPARACIÓN puede ser colocada de nuevo en su lugar fácilmente, insertando la boquilla de goteo primero y luego empujando la cesta hacia abajo hasta que caiga en posición.

Para colocar la TAPA DEL FILTRO Y MOLINILLO de nuevo en su lugar, colóquela directamente sobre el FILTRO Y MOLINILLO y cierre la TAPA DEL DEPÓSITO DE AGUA. La TAPA DEL FILTRO encajará automáticamente sobre el distribuidor de agua.

4. La BANDEJA DE GOTEO puede acumular líquidos. La BANDEJA DE GOTEO y LA PLACA DE LA BANDEJA DE GOTEO deben ser inspeccionadas con regularidad y limpiadas con un paño suave, libre de pelusas, húmedo y jabonoso. La BANDEJA DE GOTEO Y LA PLACA DE LA BANDEJA DE GOTEO pueden lavarse en la máquina lavaplatos, en la rejilla superior. Para remover la PLACA DE LA BANDEJA DE GOTEO, inserte un dedo en el orificio del centro de la placa y hálala hacia afuera. Para remover la BANDEJA DE GOTEO, sujete y hálala hacia usted, manteniéndola nivelada para evitar derrames.



DESCALCIFICACIÓN DE SU CAFETERA

El contenido de minerales en el agua embotellada o filtrada varía de un lugar a otro. Dependiendo del contenido mineral del agua en su área, se pueden acumular depósitos de calcio o sarro en su Cafetera. El sarro no es tóxico, pero si se ignora, puede entorpecer el desempeño de su Cafetera. La descalcificación de su cafetera ayuda a mantener el elemento de calor y otras piezas internas de la Cafetera que entran en contacto con el agua.

La Cafetera debe ser descalcificada cada 3 a 6 meses para asegurar un desempeño óptimo o cuando se observe depósitos blancos en el depósito de agua. Es posible que los depósitos de calcio se acumulen más rápido, haciendo necesario descalcificar la cafetera con más frecuencia.

1. Asegúrese de que la Cafetera esté apagada y enfriada completamente.
2. Abra la tapa del DEPÓSITO DE AGUA.
3. Llene el DEPÓSITO DE AGUA con 8 onzas de vinagre blanco, no diluido. Cierre la tapa y coloque una taza de cerámica en la PLACA DE LA BANDEJA DE GOTEO.
4. Enchufe la unidad a un tomacorriente y presione el BOTÓN DE PREPARACIÓN para comenzar el ciclo de preparación, pero desenchufe la cafetera inmediatamente después que comience a verter la solución.
5. Deje reposar la cafetera por 30 minutos y luego enchufe la unidad de nuevo y presione el BOTÓN DE PREPARACIÓN para comenzar el ciclo de preparación.
6. Vacíe la taza de cerámica en un fregadero, procediendo con cuidado ya que el líquido contenido puede estar caliente.
7. Llene el DEPÓSITO DE AGUA con 8 onzas de agua embotellada, cierre la TAPA, coloque una taza sobre la PLACA DE LA BANDEJA DE GOTEO e inicie un ciclo de preparación.
8. Repita el paso 7 tres veces utilizando agua embotellada (sin añadir café) para limpiar la tubería de la Cafetera y eliminar cualquier sabor a vinagre que pueda haber quedado.
9. Lave la taza, el FILTRO Y CESTA DEL MOLINILLO y la CESTA DE PREPARACIÓN en agua jabonosa, enjuague y séquelas bien. La Cafetera ahora está lista para su uso normal.

GUÍA DE RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Su Cafetera Personal MR. COFFEE® con molinillo incorporado ha sido diseñada cuidadosamente para brindarle muchos años de servicio sin problemas. En el caso improbable de que su nueva Cafetera no funcione satisfactoriamente, por favor lea los siguientes problemas posibles y trate de seguir los pasos recomendados ANTES de llamar al departamento de Servicio de Garantía.

¿Aún tiene preguntas? Puede llamarnos gratis al Departamento de Servicio al Consumidor de Sunbeam Products, Inc., al 1-800-MR. COFFEE (1-800-672-6333) o puede visitarnos en www.mrcoffee.com.

PROBLEMA	CAUSAS POSIBLES	SOLUCIÓN
LA UNIDAD NO FUNCIONA	El tomacorriente no tiene energía.	Verifique que el tomacorriente que está utilizando tenga energía.
NO CUELA / NO MUELE	El filtro permanente y cesta del molinillo NO ESTÁ instalada.	Verifique que el filtro y cesta del molinillo esté colocada de manera segura en la cesta de preparación.
	La tapa del molinillo NO ESTÁ instalada.	Verifique que la tapa del molinillo esté instalada adecuadamente sobre el distribuidor de agua y trate otra vez.
	El depósito de agua NO ESTÁ cerrado.	Verifique que la tapa del depósito de agua esté cerrada.
	No hay agua en el depósito de agua.	Añada agua al depósito.
PREPARÓ POCA CANTIDAD	El agua fue absorbida por los granos de café molido.	Utilice la misma taza en la cual va a tomar café para medir el agua. Llene la taza casi hasta el borde para evitar pérdida de agua, normalmente absorbida por el café molido.
	No hay suficiente agua.	
EL CAFÉ TIENE MAL SABOR	La calidad del agua es pobre.	Utilice agua embotellada o filtrada.
	La cafetera necesita limpieza.	Límpiala según las instrucciones descritas en la sección de Limpieza y Mantenimiento de su Cafetera.

PROBLEM	POSSIBLE CAUSES	SOLUTION
EL SABOR ESTÁ MUY FUERTE O MUY DÉBIL	Proporción de café y agua utilizada es incorrecta.	Nuestra receta recomendada aparece en la sección de Ingredientes para Preparar la Taza Perfecta. Los sabores varían y usted debe ajustar las proporciones utilizadas según su preferencia.
	La cafetera está sucia.	Límpiala según las instrucciones descritas en la sección de Limpieza y Mantenimiento de su Cafetera.
DESBORDAMIENTO	El agua sobrepasó el nivel que marca "Max".	Asegúrese de que el depósito de agua no esté lleno pasado de la marca "Max".
NO MUELE	Se utilice cantidad excesiva de granos	No utilice más de 8 cucharadas.
	El filtro y cesta del molinillo NO ESTÁ instalado.	Verifique que el filtro y cesta del molinillo esté colocado de forma segura en la cesta de preparación.
	La tapa del molinillo NO ESTÁ instalada.	Verifique que la tapa del molinillo esté instalada correctamente sobre el distribuidor de agua, y trate otra vez.
	La tapa del depósito de agua NO ESTÁ cerrada.	Verifique que la tapa del depósito de agua esté cerrada.
PREPARACIÓN LENTA	La cafetera necesita limpieza.	Límpiala según las instrucciones descritas en la sección de Limpieza y Mantenimiento de su Cafetera.
	La malla protectora adentro del depósito de agua NO ESTÁ limpia.	Asegúrese de que la malla adentro del depósito de agua esté limpia. Límpiela con un cepillo de dientes y vinagre.
TODAS LAS LUCES ESTÁN PARPADEANDO	La tapa del depósito de agua NO ESTÁ cerrada correctamente.	Verifique que la tapa esté cerrada correctamente.

REPARACIONES

Si su cafetera requiere reparación, no la devuelva a la tienda donde la compró. Todas las reparaciones y reemplazos se deben hacer a través de Sunbeam o de un Centro de Servicio autorizado de Sunbeam. Si usted vive en EE.UU. o Canadá, llámenos a los siguientes números telefónicos gratuitos para encontrar el Centro de Servicio Autorizado más cercano:

EE.UU. 1-800-MR COFFEE (1-800-672-6333)

Canada 1-800-667-8623

También puede visitar nuestra página web en www.mrcoffee.com para el listado de Centros de Servicio. Para atenderle mejor, tenga consigo el número del modelo de la cafetera y la fecha de compra cuando llame. El número del modelo está localizado en la placa metálica por debajo de la cafetera.

Sus preguntas, comentarios o sugerencias son bienvenidos. En todas sus comunicaciones, incluya su nombre completo, dirección y número telefónico, así como una descripción del problema.

Visite nuestra página Web en www.mrcoffee.com y descubra el secreto de preparar la taza de café perfecta. También encontrará una abundante variedad de recetas gourmet, sugerencias para invitados y la información más reciente acerca de los productos Sunbeam Products Inc.

INFORMACIÓN DE GARANTÍA

GARANTÍA LIMITADA DE 1 AÑO

Sunbeam Products, Inc. operando bajo el nombre de Jarden Consumer Solutions, o en Canadá, Sunbeam Corporation (Canada) Limited operando bajo el nombre de Jarden Consumer Solutions, (en forma conjunta, "JCS"), garantiza que por un período de un año a partir de la fecha de compra, este producto estará libre de defectos de materiales y mano de obra. JCS, a su elección, reparará o reemplazará este producto o cualquier componente del mismo que presente defectos durante el período de garantía. El reemplazo se realizará por un producto o componente nuevo o reparado. Si el producto ya no estuviera disponible, se lo reemplazará por un producto similar de valor igual o superior. Ésta es su garantía exclusiva. No intente reparar o ajustar ninguna función eléctrica o mecánica de este producto. Al hacerlo eliminará ésta garantía.

La garantía es válida para el comprador minorista original a partir de la fecha de compra inicial y la misma no es transferible. Conserve el recibo de compra original. Para solicitar servicio en garantía se requiere presentar un recibo de compra. Los agentes y centros de servicio de JCS o las tiendas minoristas que venden productos de JCS no tienen derecho a alterar, modificar ni cambiar de ningún otro modo los términos y las condiciones de esta garantía.

Esta garantía no cubre el desgaste normal de las piezas ni los daños que se produzcan como resultado de uso negligente o mal uso del producto, uso de voltaje incorrecto o corriente inapropiada, uso contrario a las instrucciones operativas, y desarme, reparación o alteración por parte de un tercero ajeno a JCS o a un Centro de Servicio autorizado por JCS. Asimismo, la garantía no cubre actos fortuitos tales como incendios, inundaciones, huracanes y tornados.

¿Cuál es el límite de responsabilidad de JCS?

JCS no será responsable de daños incidentales o emergentes causados por el incumplimiento de alguna garantía o condición expresa, implícita o legal. Excepto en la medida en que lo prohíba la ley aplicable, cualquier garantía o condición implícita de comerciabilidad o aptitud para un fin determinado se limita, en cuanto a su duración, al plazo de la garantía antes mencionada.

JCS queda exenta de toda otra garantías, condiciones o manifestaciones, expresa, implícita, legal o de cualquier otra naturaleza.

JCS no será responsable de ningún tipo de daño que resulte de la compra, uso o mal uso del producto, o por la imposibilidad de usar el producto, incluidos los daños incidentales, especiales, emergentes o similares, o la pérdida de ganancias, ni de ningún incumplimiento contractual, sea de una obligación esencial o de otra naturaleza, ni de ningún reclamo iniciado contra el comprador por un tercero.

Algunas provincias, estados o jurisdicciones no permiten la exclusión o limitación de los daños incidentales o emergentes ni las limitaciones a la duración de las garantías implícitas, de modo que es posible que la exclusión o las limitaciones antes mencionadas no se apliquen en su caso. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y es posible que usted tenga otros derechos que varían de un estado, provincia o jurisdicción a otro.

¿Cómo solicitar el servicio en garantía?

En los Estados Unidos.

Si tiene alguna pregunta sobre esta garantía o desea recibir servicio de garantía, llame al 1-800-672-6333 y podrá obtener la dirección del centro de servicio que le resulte más conveniente.

En Canadá

Si tiene alguna pregunta sobre esta garantía o desea recibir servicio de garantía, llame al 1-800-667-8623 y podrá obtener la dirección del centro de servicio que le resulte más conveniente.

En los Estados Unidos, esta garantía es ofrecida por Sunbeam Products, Inc. operando bajo el nombre de Jarden Consumer Solutions, Boca Ratón, Florida 33431. En Canadá, esta garantía es ofrecida por Sunbeam Corporation (Canada) Limited operando bajo el nombre de Jarden Consumer Solutions, 20 B Hereford Street, Brampton, Ontario L6Y 0M1. Si usted tiene otro problema o reclamo en conexión con este producto, por favor escriba al Departamento de Servicio al Consumidor.

POR FAVOR NO DEVUELVA ESTE PRODUCTO A NINGUNA DE ESTAS DIRECCIONES

NOTES / NOTAS

[illegible]

NOTES / NOTAS

This image shows a single sheet of white paper with horizontal blue ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.



©2016 Sunbeam Products, Inc. doing business as Jarden Consumer Solutions. All rights reserved.
Distributed by Sunbeam Products, Inc. doing business as Jarden Consumer Solutions, Boca Raton, Florida 33431.
Sunbeam Products, Inc. is a subsidiary of Jarden Corporation (NYSE:JAH).

U.S. 1-800-MR COFFEE (1-800-672-6333)

Canada 1-800-667-8623

Visit us at www.mrcoffee.com

You will find exciting and entertaining tips and ideas, including great recipes!

©2016 Sunbeam Products, Inc. operando bajo el nombre de Jarden Consumer Solutions. Todos los derechos reservados.
Distribuido por Sunbeam Products, Inc. operando bajo el nombre de Jarden Consumer Solutions, Boca Raton, Florida 33431. Sunbeam Products, Inc. es una subsidiaria de Jarden Corporation (NYSE:JAH).

Visitenos en www.mrcoffee.com

Ahí encontrará consejos e ideas excitantes y entretenidos, ¡incluyendo excelentes recetas!